

de trei ori în săptămâna: Mercuria, în eră și Dominea, cand o călă întreagă, cum numai diumetate, adică după momentul impregnărilor.
Prețul de prenumerație:
pentru Austria: 8 fl. a. v.
an întreg 8 fl. a. v.
diuometate de an 4 " "
patru " 2 " "
pentru România și Strainetate:
an întreg 16 fl. v.
diuometate de an 8 " "
patru " 4 " "

ALBINA

Vienna 31 ian./12 febr. 1867.

Septemană trecută se acceptă că ministeriul unguresc se se denumește astăzi; faimile de ieri înse pretind că numirea va urmă numai joi (poimane), ca unii consiliari ai coronei se se fie pronunciati pentru amanarea inaugurării sistemelui nou pana la deschiderea celor.

Din acela amanare se vede apriatul călelori din dilele trecute alui Deák la Viena, n'a potutu delatură totale invigirile guvernului imperatescu. Intrăveru, elu duse la Pest a scirea imbutătoră pentru unguri că „tote s'au invigirat,” dar in mania tuturor cătorilor lui Andrassy, ministeriul în totu nu esiste.

Dd. Andrassy, Eötvös, Lónyay și lalți candidati de ministri unguresci trecu acumă in Viena, unde ieri Mai. Imperatulu ii primi in audiintia. Dupa formatiunile „Pressei,” acești aspiranti ministerie fura invitati si luara ieri la o conferintă ministerială, în re li s'au aratat cumca elaboratul missiunei dietali pentru afacerile co-une, nu e multiamitoriu, ci se mai reia in elu inca unele modificatiuni. Fiilelor Eseclintie avura se-si dechide invoires cu aceste modificatiuni. De-

la îndată s'a induști in protocolu, cu condiția că daca ministrii unguresci vor poté mediloci de la dieta invoiresacele modificari, in asemene casu se legă a face din acea causa o cestiu cabinetu.

Pre candu astfel se procede in cenuea ungurăscă, corifeii din partită centralistilor vor tiené mane o conferinta la Pratobevera. Insu-si d. Beust mîstrul de externe se fie dorită acăstăi de denumirea ministeriului ungurescu, voindu a se pune in coatingere cu

numita conferintă. De alta parte se afirma, si nu foră temei, cumca Beust e si constrinsu a face astfelu, caci in locul lui Belcredi nu-si capeta sotiu in ministeriu, temendu-se cei imbiati de politica inaugurate la septembrie 1865.

La tóta intemplarea, incertitudinea actuală cu anevoia va poté durá tempu mai lungu de o septemana. —

Ca unu ce caracteristicu pentru situatiunea de astăzi sunt cuvintele din „W. J.” cu cari face nemtilorū observatiuni adeverate dar amare cu privire la portarea lorū politica de mai nainte. Acestu organu alu gubernului dice: Er'a constitutiunala sub constitutiunea din fauru s'a destinsu mai alesu prin lupta ablegatilor nemtiesci contra ministeriului nemiescu, pre candu cele latte partite natunali formara una organisatiune inchisa si buna la aperare, desclinitu ungurii se destinera in asta privintia... In politica, compromisulu nu numai se sufere, ci se si onora, e nu numai o necesitate ci o demandatiune a moralei, a securitatei si marirei statului. Politica n'are adeveruri absolute, deci nu-i-e ieratu se aiba neci consecintie absolute. —

Dintre foile francesci „Revue des deux Mondes” vorbesce despre cestiuenea de constitutiune din Austria. De la impecarea cu Ungaria asculta o lăzări mai strinsa a acesteia cu monarchia, si urmarile cele mai bune. Sistem'a representativa va deveni adeveru, finantile se vor restitu in ordinea buna, si o potere imposanta va acoperi de nou malurile Dunarei. — Precum se observa, acăsta făia a perduto din vedere, că numita impecare nu produce relatiuni mai strinse cu cea lată parte a monarchiei, ci din contra, largesce cele esistinte pana acumă. —

Scirile din Francia ni spunu că ablegatii din opusetiunea in corpulu legala-

tivu, se pregatescu cu interbelatiuni pentru sessiunea venitorie. Ei tindu a se folosi deplinu de acestu dreptu nou, datu recompensiune in locul adresei. Sirulu interbelatiunilor lu va incepe betranulu Thiers, cerendu delocu desluciri pentru causele stergerei adresei. Cei lalți ablegati inca vor veni la rondulu loru cu interbelatiuni, in diferite intervaluri, observandu de o parte ca se nu li se pote imputa cumca prin acumulatiunea interbelatiunilor autentitu atitiarea opinionei publice, era de alta parte se nu li se pote denegă implinirea detorintiei că n'ar fi interbelatul a totă cestiuile importante.

Reformele cu cari Imperatulu Napoleon va inzestră imperiulu seu, inca nu sunt cunoscute deplinu, din cauza că legea de presa, pentru reuniuni, proisptulu pentru inarmarea tieri se desbatu de nou in consiliul de statu. —

Confederatiunea nemtieșca de medianopă se considera casă incheiată definitivu, séu mai bine dicendu, s'a stabilit unu statu mare nemiescu. Monarhilor mici, nu li remane din suveranitatea lorū neci atat'a dreptu ca se se pote opune séu se-si retraga arma'a de la actiunile ce Prusi'a le-ar intreprinde eventualmente contra vointiei loru. —

Rescöl'a din Candi'a, dupa scirile tarisci, se apropia de incetare, pre candu scirile ce le respandescă guvernului grecescu din Aten'a anuncia invignerii noue din partea rescoialiloru, a supra ostirilor turcesci.

Pesta in 11 fauru n.

(+) Corifeulu magiariloru Deák a si situit in capitala rentornandu de la Viena, dar ministeriul megiarui inca nu s'a denumit, celu pucinu in privintă acăstă nu poternu audí ceva pozitivu, — scirile cele mai contradicătoare se respandescu in totă partile.

Intre aceste nu se pote trece cu vederea

Prenumeratiunile se fac la totifid, corespondinti a-i nostri, si d'adreptul la Redactie: Josefstadt, Langeasse Nr. 43, unde sunt a se adresa si corespondintiele, ce privesc Redactiunea, administratiunea seu speditură către vor fi nefrancate, nu se vor primi, era cel anonime nu se vor publica.

Pentru anunțe si alte comunicatiuni de interes privat — se respunde cate 7 cr. de linie, repetiile se fac cu pretiu scadut. Pretul timbrului este 30 cr. pentru una data, se antecipa.

ingrigirea ce se vede pe fată a magiariloru, cari mai eri surideau cu cea mai deplina multumire, se vorbesce adică cumca traganarea denumirei ministeriului magiaru ar fi unele cause momen-

tose, cari impiedeca cursulu portniu in politică mai prospeta, cei mai moderati ince aferma că de si sunt motive de natura serioasa pentru amanarea denumirii ministeriului, totusi nu in-

capte nici o indoiela, că acele obstacule se vor delatură cu usioretate si catu mai de curendu.

Vom vedé adeverul catu mai curendu dora, noi ince trebuie se ni imprimim detorintă de diaristi a constată, cumca marele patriu Deák rentornandu de la Viena a perduto multu din popularitatea sa, de ora-ce in prezinte publicul nici de catu nu e aplecatu a consentit cu toate ce face acelu corifeu potint, órb'a supunere a perit ca la o trasura magica si acea consentire s'a prefacutu in ingrigire si nemul-

tiarc fatia cu negotiatiiunile intre Viena si Pesta,

de ora-ce se crede cumca acele nu ar fi intru-

tote conforme dorintelor tieri, si acăstă ne-

multiamire a publicului ieri a fostu se se mani-

festeze prin o demonstratiune contra marelui

corifeu si intieptului tieri, — sé vorbia ca se

i faca o demonstratiune desprobatoria fatia cu

portarea lui cea mai de curendu, ince acăstă se

amană „pe alta data,” de ora-ce intielesera că

o compania de soldati fu avisata despre acăstă

intentiune a neindestuliloru si se afirma in

tote cercurile că ostasii au veghiat totă năpteia

pentru aperarea domiciliului lui Deák.

Acăstă scire sună pre curiosu si destul de contrasta cu popularitatea marelui patriotu si creatoriului situatiunei prezinte si inca atunci, candu, totu de odata se vorbi si de o serenada splendida impreunata cu unu conductu grandiosu de facie care va costă celu pucinu 20 de mii florini. Serenadă si musică de pisice totu in acelui tempu, si mai totu dela asece-si popratiune!

Se pote ince, si e forte de credintu, cumca acăstă e numai o comedie prefacuta, prefacuta, pentru ca se faca pressiune asupra celor din Viena si ca dora prin acăstă se se grabescă — delaturarea obstaculelor ce impiedeca denumirea ministeriului, despre cari vorbiram mai sus.

In momentul acăstă in desiertu se intră unul pe altul, in desiertu consulta foile si telegramle, din nici o parte nu vine scirea pozitiva despre introducerea constitutiunii, in desiertu se nisuesce mai unul, mai altul a

FOISIORA.

Comentariile D-lui V. A. Urechia asupra Poetului Stamati

D. V. Aleșandru Urechia; dupa ce stabili principalele diferențe dintre poesiile române din 1821 si cea de la 1830—1848, cetei comentă poesiile ce publică la vale, Dorul Vedenie, de regretatul poetu alu Basarabă cavalerul Stamati.

In privintă versificatiunei, Stamati era scola populara româna care admitea trei ruri de rime: a, accentuată séu cum arbitrariu numescu francesii rime masculine, precum rimeaza cu a luncă; b, rima neaccentuată séu cum éras in modu arbitrariu o nouă unii, feminina, precum riméza vorbele: a, mésa, matasa, etc. si c, rima pe care V. A. Urechia o numește de assonantia si se resultă din singură assunare, impreuna, a vocalei finale accentuate pururea de la intelece termina dōne versuri, fara ca astăzi de rima se aiba nevoie de dōne silabe séu chiar de o silaba intréga, cum se cere la sila dōne specie de rime. Asăi in poesiile române populare a nostra se riméza: a incalcă, mblă, a turnă, a luă, etc. D. V. A. Urechia și că rimă de assonantia nu este, cum unii

credu, unu defectu in versu, ci ea este admisa ca buna si de alte literature neo-latine, precum este cea spaniola si portugesa.

D. V. Al. Urechia arăta apoi diferența dintre vechiă versificatiune româna si cea modernă, in privirea dispositiunii versurilor din respectul rimei. Cei moderni, dice D-lui, mai alesu scolă poetică care imită séu sta sub influență versificatiunei franceze, nu ingadue insirarea a mai multu de catu trei versuri unulu după altulu, cu rime identice, adică accentuate séu neaccentuate, cerendu-se ca in data după alu treile se urmează variatiune cu unu versu rimat in modu opus cu versurile trei anterioare. Versificatiunea nostra vechia, ca si a trubadurilor admite nu numai trei versuri cu rime indentice ci cinci, siese, optu si de multe ori si un-spredeice.

Acăstă nu se intempină asiă de adesea in poetii de la 1800—1821, dar totusi in pleadă a de poeti: Conachi, Beldimanu, cavalerul Stamati etc., se gasesc adeseu exemple de o asemenea versificatiune.

D. V. Aleșandru Urechia stărua a probă că asemenea versificatiune nu este asiă de despreștiibile cum se pote crede de cei cari sunt sub influență a suvenirii scolii moderne de versificatiune.

D. Urechia arăta apoi care erau influențele literară si artistice sub care scria cavalerul Stamati. Nu Lamartin, Hugo, Musset, Béranger, sunt fontanele de inspiratiune ale lui

Conachi, Beldimanu, si mai incocă a Cevalelului Stamati. Această scriau sub influențe culturei grecesci-fanariotice. Deacolo calități daco seaderi: calități estetice, seaderi de fond, din cauza midilocului sociale care influență asupra poetului. Suvenirile culturii elene sunt mai vîc in Conachi de catu in Stamati: in poesile lui, Afrodita si Cupidon si totă mitologia grăce functionă ca in Omeru, ca in poetii anacreontici, erotici si băchici. Stamati este in secolul mai modernu: elu tine intre poesiile de inainte de 1848 si cea a pleadei lui Conachi midilocul, locul ce tine poesiile lui Conachi intre poesiile vechia populară si cea a lui Stamati.

Cavalerul Stamati are versificatiunea mai modernă dc catu Conachi; elu nu face din mitologia elementu poeticu ca cel'a, ci cere asemenei eleminte mai multu animei si esteticei, ca si cei moderni. Totusi cede adesea influenței midilocului sociale, coruptu, molasatecu, in care a primitu educatiunea sa. Poesia cetățea sustine de minune acăstă sentinția. Vedeti, dice D. Urechia, pre Stamati in Dorulu seu Vedenie cum harpă lui, in doliu după tiță-mama, după Moldova, de la care o mana neamica a sfasiat Basarabi, vedeti cum harpă lui canta dorulu animei sale, a unei anime române! Ce tablou complete si rapedi face elu in primă parte a poesiei citate, din muntii, vala, sicsurile Moldovei sale iubite... Campi? Ele evocă in anima lui suvenirile gloriei trecute!... Unde sunt striga elu, acei Capitani bravi, cari infruntau cu mărte neamicii ce se incercă a incalcă tiță... Acum, o! acum nici un bratu n'a ridicat flința voinei strabune, nici o animă n'a eclatata sub ascutisimul durerei candu Basarabă fu sfasiata de la senulu tieri... Durerea si suvenirile gloriei scoti din peptulu poetului, lebedei Basarabiei, cantari sublime. Sunt in poesiile lui Stamati cateva versuri care intreco, mi se pare, totu ce s'a scrisu mai bine in asiă genu. E magnifica imaginea antitesica ce face intre starea presinta, a campiilor tieri sale si aleea a timpilor de bravura, de lupta pentru tiera si lege.

Se citează in totă tratatele de literatura universală urmatricele sublime versuri a le lui Don Francisco de Medrano¹⁾ si mai alesu celebrul poetu Don Francisco de Rioja²⁾ carele traia la inceputul secolului XVII sub Filip IV, caruia fu bibliotecaru, poetu si cronicaru. — Eca estragemu aci cateva versuri din frumosul lui Cancion a las ruinas de Italia, care desi imitatiune in catu-va de la Rodrigo Caro, este incomparabile mai frumosă, grandiosa in intonatiune, grandiosa in cugetari.

1) Nu se cunosc datele născerii lui; se scie ince după autorii N. Antonio si Velazquez că înființă în secolul XVI, la Sevilla. Operile lui fura publicate in 1617 la Palermo. Medrano fu celu mai bunu imitatoru al lui Oratius.

2) Rioja se născu la finele secolului XVI si mori la Madrid în 28 August 1656. Elu scrisse variate poesie erotice si filosofice.

se areță că e „bine informatu“ și că prin urmare poate ascură pe ori cine cumea denumirea ministeriului faptu implitu degia; — — publicul nu crede și nici că ve mai crede pana nu-lu va vedé, precum nu credem nici noi, căci ne am inselat si cu ocașunea trecuta. Se poate înse că o telegramă va îndepărta această nesecuritate generală, și atunci — atunci Dōmne cum ne vom mai bucură, nu dōră pentru că acceptăm si noi vre-unu postu de la acelui ministeriu, ci pentru că — vom vedé ce va fi, si daca ni vom cunoșce odata situatiunca, vom scă ce e de facut.

Cernauti, 9 ianuarie 1867.

(XX) Pana acum'a cunoșcemu următoarele resultate ale alegerilor dietali:

In Cernauti (orasiu) D. Georgiu de Hormuzachi, si Kochanowski unu advocat polonu, primariul Cernautiloru. — In cerculu comunei tierene a Cernautiloru s'a alesu unu tieranu rutenu cu numele Ruezko.

In Sadagur'a s'a alesu Ilaseciu, erasi tieranu rutenu, care precum si cel'a laltu nu sciu neci ceci neci scrie.

Cerculu Radautilorul alése pre Orestu Reni, secretariu la comitetului dietaliu, barbatu cunoșcutu si laudat pentru sentimintele sale romane.

La Humor'a esii Schönbach, renumitul secretariu alu mai renamitului dnu epupu Hackmann.

La Campulungu: Eudossiu de Hurmuzachi.

La Storoginetiu: Iliutiu, romanu desceptu si cu multa judecata pre care lu cunoșcemu din sesiunile trecute.

Consistorialu gr. orientalul (din partea fondului religiunariu, ca primulu corpu de alegeri intre proprietarii mari) au alesu éra pre S. Sa archimandritul Bendella, si in locul lui Schönbach pe protopopulu si asesorulu consistoriale Andrieviciu, unu barbatu de renume in beserica si pre campulu literaturei noastre.

Proprietarii mari, boierii, au alesu pre urmatorii domni: cav. Eugeniu Stircea, romanu natiunalistu, cav. Nico Vassilco, unu barbatu dintre cei mai devotati causei natiunale, ajunge a spunc că e inruditul si la sange si la principie cu binemeritatā familia de Hormuzachi. — Iancu de Lupulu, romanu; — Alessandru de Hormuzachi; — baronul Otone Petrino, fratele federalistulai: — cav. de Ferro, nu sciu bine daca enemtiu seu epalonu; — cav. de Petroviciu armeanu; — cav. de Simonoviciu armeanu, substitutul procurorului de statu, intimu amicu alui Petrino.

De totu sunt aci 18 resultate electorale; din aceste sunt voturi secure in servitiului natiunii 10 si adeca: Trei frati Hormuzachi, Reni, Iliutiu, Bendella, Andrieviciu, Stircea, Vassilco, Lupulu.

Din mediul *Banatului* in 26 jan. 1867 v.

Inca anu in lun'a lui septembrie circulă prin partile Banatului o scrioare litografata a lui profes. Georgiu Craciunescu, prin care cu nisecu vîntpetrundiatore se adresă catre intelectuali nostra din provincia, si descoperindu-i neincungurabil'a lipsa de fundarea unui „Alumneu“ in Temisiór'a pentru studentii romani buni dar seraci: o provocă a face pasi prin colecte, spre a cercă de este cu potintia realizarea unei astfelii de întreprinderi.

Trebue se marturisimă că ide'a acésta faceice a lui Craciunescu fù atatu din partea intelectualiei din *provincia*, catu si din partea poporului cu eea mai mare caldura imbratisiata. Dar' si acc'a trebue se marturisimă, că intreprinderea acésta pe catu de nevinovata pe atata de folositorie, totusi a vătematu ambitiunea catorva domni, caror'a li place a trece de romani mari — inse numai unde e lucrul gaf'a, si nu se receru si din partea loru sacrificie — si acestia nu se ruginara in publicu a o reprobă; éra pre urditoriu ei, unii a-lu amenintia, altii a-lu deonestia, si era altii a-lu declară de esaltatu, ba inca unii si siarlatanu. Si asiá indata la inceputu a datu de pedeccc, si forte ne temeanu, nu eunva berfelele aceste se impedece său nemicēsa realizarea acestei idei maratio. Toemai pe atunci inse aduse Ddicu pre Dlu Babesiu in partile aceste, care ca unu adeverat geniu, siu potolí inimile infocate si luanu sub scutul seu acea intreprindere: ingagi si intelectuali din centru spre realizarea acleia, si cu ace'a se radicara tōte pedecele, in catu astadi multu doritul „Alumneu“ pre catu poturamu observă din cele impartasite in coloanele acestui pré stimatu diurnal, credem că se asta la pragulu intrari sale in vieti publica.

Noi tare speramă că acestu institutu — la noi inca *uniculu* in soiul seu — in seurtu tempu va poté rivalisá cu ori care institutu strainu, pentru că noi n'avemu altu *institutu romanu*, care se face cu potintia studiare si celui mai seracu *plugariu*, — éra foră de unu astfelui de institutu, si pre langa anii cei rej, ce de unu tempu in cōce au storsu tōte isvorale finanziarie a bietului romanu, nu numai că nu ni se va mai inmultit intelectualia, ci din di in di totu se va mai inpusienă. Trebue dara se-lu infinitu si susțienem cu ori si co pretiu, cu atata mai vertosu, căci acum'a si poporul nostru expertu prin nenumeratele apesari si suferintie, ce i se facera din partea strainilor, — precepe deplinu lips'a ce o avemu noi de o intelectualie catu mai numerosa, si prevede că acc'a numai prin unu astfelu de institutu se va poté potentia.

Ni trebue dara numai 6meni, cari se-i descopere lips'a si folosulu unui astfelui de institutu, că voi'a este, éra sacrificie nu se receru asiá de insemnate, catu numai se fie numerose, si atunci cine se va mai indoí, că 600.000 de romani numai din Banat, nu ar poté funda unu *uniculu* institutu grandios pentru studentii seraci!!!

Institutul acesta e de preferitul tuturor ucenilor laalte institute straine si pentru ace'a, căci studentii romani *seraci* se provedu cu viptu, cortelu si spelatu, era iern'a si cu incalditul *gratis*, si se primescu întrinsulu si alti studenti *romani* pre langa o tacsa lunala forte moderata, cu acea desclinire numai, că alte institute straine, se ingrigescu numai de victualia, pe candu in acesta se va ingrigi afară de acele si de o creștere mai desclinita, de morală si portare nepetata, cu unu cuventu: acestu institutu trebue so fie o scola regeneratoare, din care se nu ieșa alta, de catu numai totu teneri bravi si zelosi cari apoi castigandu si pe la universitati sciintele mai nalte: vor fi totu atati luptatori a natuinei nostre. Si atunci nu vom mai fi constrinsi a nutri atati sieri in senulu nostru. — Fircese că beneficiul acestui institutu nu-lu potem indata gustă, ci abia in 10—20 de ani; dar ce se facem, daca nu ne potem alcum ajută? si da ca nu vom ajunge a ne imbucură noi de rodele lui, ore nu e a noastră cea mai santa detorintia a lucru celu putinu pentru urmatorii nostri, ca se nu pata si ei cum patim noi, cari numai de cati-va ani incepuram a ne desmorti din somnul *celu de mōrte in care* ne adancira strainii? Séu se-i lasămu si pre densii a se desceptă totu acolo, unde ne desceptaramu noi? Ore se nu simu observatu noi inca, că tōte poporale lucru si se ostanescu pentru ascurarea vietii sale, dar pentru noi cine se va ingrigi, de nu noi insine? Séu si pre viitoru totu *noi* se remanem cu din urma?

Ce-e dara de facutu?

Multe, forte multe sunt de facutu! — Archipastorii nostri se vor ingrigi de pastori si invetiatori buni si apti, si pentru mai bun'a loru dotatiune, ca se nu fie constrinsi din caus'a lipselor a-si neglige sant'a loru misiune. —

Preutii si invetiatorii ingrigescu-se cu eea mai curata conscientia de cultur'a si luminarea incredintilorloru loru, se-i indemnă la invetitura si lucrare, si se-i desbata de la trandavă, demoralisare, éra mai vertosu de la *betăa*, care e urditoruca nefericirei poporului romanu.

Putenii nostri amplioati forescu-se de luto-sulu egoismu, si se nu apeze pre bietulu romanu, — cum facu unii — numai pentru de a aparé in ochii strainilor de loiali, ci mai ingrigescu si de poporu, si amble-i in ronda candu i-cere mana de ajutoriu, si-si aduca aminte că densii numai ca *romani* sunt amplioati.

Advocatii nostri inca ar poté spesele ceva a le mai micsioră, si erută bietului romanu multe spese si drumuri ce mai a deseori le face din nepricepere si nesciintia.

Ér poporului trebue deschis uochii, ca se si cunoșca sfer'a sa, si a-lu indreptă ca se-si folosescu drepturile sale baremu in afacerile comunali, că de la cele latte si asiá lu eschidu strainii, lucru si caute neinecatu ca se-si castige notari *romani*, pentru că numai romanul scie unde-lu dore pre romanu, si acel'a de buna

séma nu va face ura intre frati, spre ai domni, nici i-va vinde si insielă spre inavută.

Tot la olalta se ni dāmu mana de toriu, se spriginiu negotiatorii si ma nostri — căci nici strainii nu ni dau ne for' de bani, se ajutorămu tenerii seraci poté studia, — cu unu cuventu se contribu din tōte poterile la scopuri ce tientesc inaintarea culturei poporului nostru; căci mai si numai prin cultura ne vom ferici!

Ne intorcemu éra la „Alumneul romanu din Temisiór'a“ in favore comitetulua aceluia arangéza unu romanescu, ce se va tiené la 9/21 februarie suburb. Fabricu la otelulu „Tigru.“ Acéstei treprinderi déma de lauda, face tota respectivului comitetu, si suntemu convinti si on. publicu o va sei catu mai caldurosos, bratisa si sprigini. Ar fi forte de doritul pentru acestu scopu se se arangéze si in parti asemene petreceri: căci atunci pre ace'a, că spriginiu si ajutorămu unu insti de la care va avea natuinea de a accepta numeru necurmatu de lucratori bravi, ni se da ocasiune a conveni unii cu altii si pe petrecere si a ne mai contielege despre mercatice lucrari ce am avea de facutu, si unul fora de altulu nu le potem face, se totu acceptam dupa Sinodu cu manile cruciate?!

Protocolul

adunarei generale a asociatiunii nationale Aradu pentru cultur'a poporului romanu, alu IV. alu asociatiunci, adeca 1867.

Siedint'a II

tinuta in Aradu, in 16/28 decembrie 1867 sub prisidiul ordinariu.

(Continuare.)

21. Domnulu Vincentiu Babesiu din misiunea b.) Nr. 6 referéza despre rogarea Davidu Nicóra pentru desdaunarea speselor vute la pasii facuti spre a dobendí in diez aradana episcopu de naționalitate romană, pinéză: că rogarea acésta, atingandu de atulu dieces'a Aradului, — aru fi a se recomandă ilustratii Sale Domnului Episcopu alu A lui spro acela scopu: ca la tempulu secu substernă spre decideri competintelui si diecesanu.

Fiiind cunoscutu cu multiaminti famili'a Nicóra si-a sacratu tōta ar in pasii facuti pentru insintierea episcopatului romanu greco-oriental, prin acésta au facutu unu folosu mare romanilor intru inaintarea turei, — adunarea generala declară o detorintia naționala a fiecarui rom a contribu dupa potintia la desdaun familiei Nicóra, si pentru aceea róga

Estos, Fabio, ay dolor! que ves a hora
Campos de soledad, musteo collado,
Fueron un tiempo Italica famosa,
Aqui de Cipion la vencedora
Colonia fué; por tierra derribado
Yace el temido honor de la espantosa
Muralla, y lastimosa
Reliquia es solamente
De su invencible gente.
Solo quedan memorias funerales
Donde erraron ya sombras de alto ejemplo;
Este lano fue plaza, alli fue templo
De todo apenas quedan las señales. *)

Se se puna in comparatiune acéste ne-contestatu frumosé versuri spaniole cu versurile caror'a Stamati incredintieza suvenirile dulci ale trecutului si antites'a durerosă presintelui; se se compare ambii poeti si cu orgoliu vom vedé că Stamati este superior celebrului Rioja, si cu atata mai multu celui-laltu poetu spaniolu, care a tratatu acelasul obiectu ca si Rioja: Ruinele Italicei. — Éca versurile lui Stamati:
Dar cum a perit ore
A Moldovei nume mare. (Vedi mai la valc.)

*) Aste campi, Fabiu, o! durere, ce vedea sin-gurice si coperite de spinisuri, fura odata Itali'a famosa. Aci fu colonia invadatorie a lui Scipione; pe pamantu jace derimata ingrozitoare onore a spaimentatorilor muri, si este numai o mahnitore reliquie a invincibilei sale ginte. Remasau numai memorie funerala pe acolo unde ratacina altadata umbre de mari exemple. Acestu lano fu piatia, acolo fu un Templu... Din tōte nu mai remasera abia de catu semnele.

Cavalerulu Stamati, dupa ce in anim'a sa gasesc tonurile grandiose in care canta treculu tieri sale candu prin antiesa vine a depinge presintele ei, vedeti-lu cum, sub influența mediocului seu sociale, aluneca, cade in genulu eroticu, reprezentatorele mai cu esclusivitate alu societatii fanariotice:

Ah! acolo ce zarescu?
Vediu de romanu copilitia
(vedi mai la vale.)

Dar Stamati se revoltă indata insusi in contr'a spectacolului eroticu ce depinge si anim'a lui reimplandu-se de sante indignatiuni contra decaderei tieriei sale, esclama:

Ah! Dar cum se pote ore
Se m'apinda desfatare!...

Si atunci, auguru scumpu si iubitu alu animei Basarabianului, elu cutéza, in fatia galilor némului său, sub amenintiarea Cnuntului si a Siberiei fara intorcere, se profetiseze dio'a apropiata a salvarei, a reintorcerei provinciei sale la senulu mamei patrie...

Dar resariu fara veste
De-o raza ce-a luminatu
(vedi mai in jos.)

Poetu alu Basarabiei, Cavalerulu Stamati a fostu cea de pe urma ramura remasa acolo din arborele infloritul alu poesiei romane dinainte de 1830. Cu mōrtea lui, lebad'a romana si-a disu vai! pare-se ultim'a sa cantare pe mormantul mare alu romanismului din Basarabia... O! dar Lazaru reinvie... Se cre-

demu in venitorulu romanismului si Basarabi'a va reveni!

Dorint'a său Videnie.

Ori unde m'oiu duce,
Ori unde de suntu,
Aprópe, departe,
De-a metră dulce,
De-alu men dragu pamantu,
Mi-i doru di si nōpte
Si crud'a mea sorte,
De ea me desparte.

I.

Candu asiu si o frundisiora
Ca de zefru aripiora,
Care cadiendu in isvoru
Plutesce pe elu usioru,
Eu m'asius mulge cu grabire
Din crengutia unde suntu...
Asiu saru eu multiamire
In parauitu său in ventu.
S'asius pluti pana departe
Preste paduri ne umblate
Său asiu sbură preste ripi
D'asius avé dōua aripi,
Preste stanci de cremini șoble,
Preste resfatatulu locu,
In care ca plete albe
Radecini de copaci jacu,
Preste barlogulu ursoicei,
Preste-unu siesu cu trei stegiari,
Ce stau chiaru ca trei stregiari,

Preste rapi intunecose,
Locasiu aprigului hotiu:
Acaruia frunte arsa
Si alu lui ucigasiu glontiu
N'aru poté se me 'ngrozesca,
N'aru poté se me popresca
Pan' la Moldov'a se sboru
Ah! si acolo se moru...
Unde Pionu desparte
Pe Moldov'a si Ardélu,
Său unde Bistrítia eade
Cu alu seu limpede valu,
Ca o frageta mirésa
In bratiele florose

A unui aprigu barbatu,
Ca Siretulu tulburatu,
Acolo dragu mi-aru si mie
Susu in nouri se plutescu,
De unde se vedu o mie
De cadre ce se diarescu.
Aici un siru de culmi nalte;
Acolo văi, riuri late
Ce Daci'a sfasiescu...
Si 'n bucati o impartieseu...
Acolo ziduri cadiute
De cetati ce pomenescu
Slav'a Daciei trecute
Si-a némului Romanescu.

II.

Dar cumu de a perit ore
A Moldovii nume mare,
Si-acelor Domni prémariți

institutatea Sa D. episcopu alu diocesei adului, si presiedinte alu asociatiunei, conchiamá pe catu se pote in restempu döue lune, mai multi barbatide frunte natiunei romane la o conferintia, in rea se se stabileze modulu celu mai acticu pentru desdaunarea familiei cõra.

22. Domnulu Vincentiu Babesiu, in nule Comisiunei de sub Nr. 6. lit. b. referéza spre motiunea Dlui Ioane Popoviciu Deseanu ca spre inlesnirea indeplinirei afacerilor reptei, comisiunea asta cu cale a propone: ca adunarea generala se impoterniceșca de directori, ca acestia sub responsabilitatea sa, cu, său prin notariu, care li va stă in sciala despusei, se implinăcea presidialitate tõte afacerile de natura urginta, de interu nedubiu si neprincipalu; avendu a le referí la aceea colegiului direptorului, care le va la protocolulu seu.

Parerea Comisiunei se primesce animu.

23. Domnulu Vincentiu Babesiu referéza spre motiunea Dlui Lazaru Ionescu (nr. 11) propune din partea comisiunei, ca adunarea generala, considerandu că obiectul acesta e in prim'a linea in sfer'a de activitate a institutiunei scõelorlor de religiunea greco-orientala, se-lu recomande atentiu Escentiei Salei Andrei Baronu de Siagun'a, Metropolitului romanilor ortodoxi;

Fiindcă scõolele romane de religiunea greco-resaritena suntu institute naționale pentru cultur'a poporului romanu, si asociatiunca acésta e chiamata se ingriži de prosperarea acel'ua: adunarea generala decide adresse catra Escentia Sa Metropolitulu romaniloru res. ca Innaltu acel'asi se binevoiesca, face pasi ca nunumai scõolele romanocatolice si greco-catolice, ci si ale greco-orientalilor se fie scutite de tac'sa deliciantiului in corespondintiele oficiose.

24. Domnulu Georgiu Popescu, referintele Comisiunei de sub Nr. 6 lit. c. dupace Comisie, acésta nimica nu a aflatu de a observa punctele reportului directiunalu, ce s'au datu de Comisiuni spre censurare, — trece la motiunea Dlui Ioane Popoviciu Deseanu Nr. 8 in privint'a aceea reportéza că Comisiunea minandu bine acea motiune, a aflatu a fi primita si bine venita; prin urmare nu nu si cu cale, ci si delipsa neineunjurabila, a se e in meritul ei o pré umilita petitiune catra Instatata Sa Imperatulu si Regele nostru, subvenindu prin o deputatiune aléa din sinulu unare generale:

Reportulu generalu alu directiunei in anulu trecutu 1865/6 in punctele

date spre censurare la comisiunea referinte, cu aprobar se i'a la cunoștința; era in catu e pentru motiunea mai susu atinsa a Domnului Ioane Popoviciu Descanu, adunarea generala asta de bine: ca o deputatiune aléa din sinulu asociatiunei, cu o petitiune pré umilita se faca pasi cuviinciosi la Maestatea Sa Imperialu si Regele nostru, ca limb'a romana garantata prin cuventulu Domnitorului, se fie respectata din partea tuturoru autoritatilor de statu; mai departe conformu determinatiunii adunarii generale din anulu 1865 nru 20 alu protocolului, totu acea deputatiune se medilocesca, ca legile si tõte ordinatiunile de interes publicu, venite de la locurile mai innalte, se se tiparésea si in limb'a romana cu scopu, ca acelle se fie pricepute si prin poporulu romanu; — in urma totu aceiasi deputatiune descoperindu lips'a cea mare de institute natiunale, se róge cu tota umilint'a pre Maestatea Sa Imperialu, că prin ingrigirea sa parintiésca se se indure prégratiosu a redicá si pentru romanii din partile aceste, si anume in Aradu său Temisiór'a unu gimnasiu de statu, in care limb'a invetiamantului se fie cea romana. — De membrii acestei deputatiuni sub conducerea Ilustritatii Salei dlui presiedinte Procopiu Ivacicovicu, s'au alesu Domnii: Antoniu Mocioni, alegatu dietalu si Directoru I alu asociatiunei; Ioane Siorbanu, vice-presiedinte I alu asociatiunei; Vincentiu Babesiu, membrulu direptiunei; Ioane Berceanu membrulu asociatiunei, si in casu de lipsa de suplinire Lazaru Ionescu, advocatu.

Totu acésta deputatiune va substerne si prè umilita rogare a asociatiunei, pentru dotarea profesorilor preparamidali din Aradu, dupa cele decise sub nru 19 alu acestui protocolu.

25. Domnulu Alesiu Popoviciu ca referintele Comisiunei de sub nru 6 lit. d) esmîse pentru censurarea lasamentului remasu dupe Iov'a Cresticiu, reportéza cumea:

a) din vinderea mobilelor au incursu fl. 828.69
b) din vinderea semenaturelor 678.—
c) din rodul viei 613.—
d) din arendarea casei pe 1 anu 200.—
e) din vinderea vicii 2500.—
la olalta 4819.69

De aicea s'au platit u

a) datorie constatare 1939.05
b) timbrulu si alte spese advocatiale 103.—
la olalta 2042.05

26. Ilustritatea Sa D. Georgiu Pop'a propune, ca potretulu binemeritatului natiunalistu, Iov'a Cresticiu, care si-a testatu mai tõta avereia Asociatiunei, se se procure, si se se puna in localitatea Asociatiunei spre memoria eterna.

Domnulu Mironu Romanu propune, a se insarcină direptiunea cu trebuințele despusei, ca pentru odihn'a sufletului accluiasi binemeritatu Iov'a Cresticiu, in totu anulu se se tienă unu parastasu

In urma D. Ioane Popoviciu Deseanu doresce, ca Asociatiunea se redice unu monument de cruce la mormantul lui Iov'a Cresticiu.

Aceste propunerile se primescu si di-

reptiunea Asociatiunei e insarcinata, a

le duce la indeplinire dupa cum va aflu

mai bine, reportandu despre lucrarea sa

adunare generale in anulu viitoriu.

27. Purcedindu adunarea generala la ale-

gereea direptiunei pe anulu 1866/7 si facandu-

se propunerile indatinato.

Adunarea generala cu unanimitate, ne fiindu nici unu votu contra, a alesu pre Ilustritatea sa D. Antoniu Mocioni, proprietariu si deputatu la diet'a Unga-

riei, de Directorulu I alu Asociatiunei; carea alegere dupa clausul'a aprobarei Statutelor, se va supune aprobarei guverniale.

28. Ilustritatea Sa D. Antoniu Mocioni, directorulu primariu alu asociatiunei, la pofta adunarii generale face propunere pentru alegerea celorulati membri ai directiunei, la ce

S'au alesu cu unanimitate Domnii: Mirone Romanu protosincelu si profesoriu de teologia in Aradu, de Directoru secundariu; Emanuiliu Misiciu asesoru la sedri'a Comitatului aradanu, de Perceptoriu; Florianu Varga, asesoru la sedri'a Comitatului aradanu, de Esactoru; Michailu Besanu, vice-fiscalu comitatense in Aradu, de fiscalu; Teodoru Serbu, secretariu langa Comitele supremu din Aradu, de Economu, Paulu Draga, vice-notariu onorariu comit. din Aradu, de Bibliotecariu, si Ioane Goldisiu, vice-notariu comit. din Aradu, de notariu interimalu; — éra Domnii: Vincentiu Babesiu, jude la tabul'a reg. si deputatu dietalu, — Ioane Popoviciu Deseanu, advocate din Aradu si deputatu dietalu, — Dr. Atanasius Siandoru, profesoru preparamidialu, — Lazaru Ionescu, advocate in Aradu, — Iosifu Belesiu, protopopu in Totvaradi'a, — Georgiu Vasilieviciu, protopopu in Beiusiu, — Ioane Selagianu, — profesoru gimnasialu in Beiusiu, — Justinu Popis, profesoru gimnasialu in Oradea-mare, — Davidu Nicor'a, jude cercualu in Agris, — Stefanu Adamu, advocate in Temisiór'a, — Davidu P. Simonu, negotiatoru in Lipov'a, si Gustavu Russu, candidatu de advocate in Aradu, — de membri ai directiunei. — Éra definitiv'a deplinire a postului de notariu directiunalu pe calea concursului, se concrede directiunei.

29. Pentru autenticarea protocolelor ambele sedintie ale adunarei generale din 27 si 28 decembrie 1866.

S'au alesu o comisiune din urmatorei: Ilustritatea sa D. presiedinte alu Asociatiunei, Procopiu Ivacicovicu; Ilustritatea sa D. Georgiu Pop'a, si Domnii: Sigismundu Popoviciu vice-presiedinte alu II Ioane Ratiu, Ioane Berceanu, Alexandru Gavra, Dr. Atanasius Siandoru, Emanuile Misiciu, Florianu Varga si Lazaru Ionescu; la cari se mai adaugu ambi notari de mai nainte ai adunarii generale, cum si cei nou alesi.

Patriei duiosi parinti?
Unde-su ostile acelle
Care nõptea tabarandu
Preste damburi si valcele
Si focuri multe-aprindiu
Se pareau stele picate,
Séu fulgere infocate.
Lucindu pe fieru fierosu,
Si facendu-lu mai talosu?
Unde-su hatmanii accia
De busduganu portatori,
Ce cu a loru voinicie
S'au facutu nemoritori?
Unde'i cét'a pantiresca
Ce pazi stem'a domnésca,
Pe totu trupulu inzaotí:
Ca smeii infricosati?
Unde-su mocanii de munte
Ce purtau praseci si lanci!
Si sareau ea nisce ciute
Preste s'antiuri si palanci,
Si a areasiloru céta
Ale caror'a sagéta
Patrundea fora de gresi
Dusmanii cei mai alesi?
Unde-su cete ou sinéti'a
A ghibaciloru plaiesi
Ce la resbelu, in dragnéti'a,
Batea numai in camesi,
Cu peptulu si bratie góle
Dusmani ferecati in zale
Caci glontiulu loru mergea dreptu
In a dusmaniloru peptu.

Unde-su hutianii de gróza
Cu topore si maciuci,
Cu a loru barbe tufose
Si cu flocolele burci?

Unde-su calarassi gróznic
Cu fugarii loru pohodnic
Ce ca paserea sburá
Si ca fierele sberá
Candu buciumulu chiemá óstea,
Candu mazdracelc lucea
Si candu simtiá pe la côte
Cà pintenu-i impingea?
Toti acesti cai iuti ca foculu
Ce sub densli ardea loculu,
Bugajagului fii sirepi,
Si mandri ca nisce cerbi,
Au peritu cu calarassi;
Ca o umbra au trecutu
Si hatmanii si ostasii,
In tierna s'au prefacutu.

III.

Ah! unde odinióra
Campii se cutremurara
De biruinti Romanesci,
De vaete dusmanesci,
Acolo plugarulu mana
Lenesii boi haulindu,
Pana candu plugulu se-anina,
Óse din pamentu svarlindu...
Si de unde-odinióra
Pe vrajmasi ii injugara
La plugari de au aratu

Si ghinda au semanatu...
In acea dumbrava santa
Oitile se umbreșeu
Si caletoriulu asculta
Fluerasiliu pastorescu.
Asiá dar unde odata
Sucév'a fu incuruntata
De sangele dusmanescu,
Ah! acolo ce diarescu!
Vedu de romanu copilitia
Cà se scalda, siuguescu,
Si apoi impletindu gatia,
Pe pajiste dantivescu;
Inse un'a intre ele
Salta ca lun'a prin stele,
Fiindu gingasia la statu
Ca bradulu teneru si naltu,
Cu ochisorii ca mur'a,
Sprinceen'a péna de corbu,
Fiindu-i intocmai gur'a
Pe omatu de sange stropu.
Cu titele bourele
Chiaru ca döue turturele
Ce chieura somnorosu
Suptu unu pérù lungu si frumosu,
Cu nisce bratie rotunde,
Cu trupu desfetatu si grasu,
Pe care unde si unde
Alunale avca hazu.
Voióss crá fetiti'a
Nu-i tacea unu ceaus gurit'a
Si prin lunca alergá
Si fluturasiu alungá.

De-asu fi deci o frudisióra
Mai dragu mi-aru fi se 'nverdiescu
Pe alb'a ci titisióra
Decatu pe unu jaltiu craescu...
Ah dar cum se pote óre!
Se m'aprinda desfetare!
Ce me indémna se uitu
Ca se apui ce-am incepstu?
Me introduceu cu priintia
Catra véculu celu marit
Simtindu cu mare dorintia
De ce pe-atunci n'am traitu!
Se privescu biruitóre
Óstea cea nemuritóre
Ce pe dusmani invingea
Si-a tieri hotaru largiá!
Se privescu solsi trimise
La scaunulu romanescu
De craii ce zadarise
Pe Zimbrulu Moldovenescu...
Plangeam gandindu la aceste...
Dar resară fara de veste
De-o radia ce-au luminatu
Spre a Iasiloru olatu.
Me uitu si'n aeru se vede
D'asupra vechiloru Iasi
Geniulu celu de nadejde
Crescendu ca unu uriasiu;
Si urdindu cu revna mare
A tierei re'nsintare,
Si ei gloria-naltiandu
Precum a fostu óre candu.
(„Ath. roman.“) C. Stamati.

30. Ne mai fiindu altu obiectu de per tractat, urmă incheierea siedintei adunarii generale prin o cuventare insufletită catră scopurile Asociației, rostită din partea Ilustratelor Sale Domnului președinte, și cei de fată se îndepărta între vivate entuziasme pentru Maestarea Sa Imperiale și pentru Conducatorii Asociației.

Cumca această copia consuna intru tot protocolul original alu adunării generale adevărate; în Aradu, 26 ianuarie, 1867 st. nou. Mihailu Besanu m. pr. notariu adunarei generale.

Romania.

Cetim in „Ordinea“:

M. S. a plecatu din Romanu eri la $\frac{3}{4}$ ale curentei. A fostu fără multumit de caleatori'a Sa pana aproape de Tergu-Frumosu, unde a cadiutu surugiu cu calulu jos. Indata M. S. a datu ordine a se dă in cura doctorului din Tergu-Frumosu, pe cont'a M. S. si punendu in detorire doctorului a reportă in fiecare di spre starea pacientului.

In aceasi di la 5 ore dupa amidi M. S. a sositu in Iasi, in cea mai deplina sanetate. La Podu-Liloi lu acceptă comitetul permanentu alu districtului, D-nii Constantin Sturza, N. Mavrocordatu, Negruzi, Nicolae Alecsu pe langa cari se unise si principele Sutiu. La o jumetate de posta I. S. a fostu intempiat de o deputatiune din partea municipalitatii: D-nii Constantin Carp, D. Ciurea, Asachi, generalul Mavrodin.

Intrarea I. S. in Iasi a fost un adevăratu triumfu. Toti locitorii alergau spre intempiarea principelui Domnitoru pe care l-au condusu cu strigari entuziasme.

Arcuri de triumf, buchete de flori, muzici, urari, in fine cel mai mare entuziasm si cea mai cordială primire. Dómnele au acoperit ușa M. S. cu flori. I. S. s'a coborit la casă a D-lui Mavrogheni unde a gasit pe mitropolitul, pe generalul Balsiu Gr. Crupenschi presedintele curtei de apel, o mare parte din parchetu, corpulu profesoralu si tōte autoritatatile.

Sér'a de odata totu orasiliu era spontaneu iluminat. M. S. a esită pe jos spre a face o preumblare trecendu pe mai multe strade unde pretutindeni era neintreruptu aclamat cu ovatiuni si strigari entuziasme.

„Monitoriulu“ primește din Iasi, 23 jan.

Inaltimdea Sa, eri domineca, a fostu la biserică St. Spiridonu, unde Metropolitul a servituit sant'a liturgie. Astăzi, In. Sa a mersu si a facutu o nouă inspectie la scol'a militara. La antal'a visita ce a facutu principale, scol'a era in lipsa de tōte, chiar de cisme. Eri a sositu obiectele de la Bucuresci si s'a si impartit. Principele a inspectat cu de amenuntul pe fie-care elevu si totu echipamentul seu. In. Sa a fostu mai multiamit. Mane sosesce In. Sa principale Federie de Hohenzollern.

Alalta-eri In. Sa a datu unu prandiu, unde se afiă unu numaru insemnat din cele mai mari notabilitati.

Eri asemene, unde erau toti presedintii curtilor si tribunalelor. Astăză balu mare la In. Sa. Mane societatea va dă unu balu la generariulu Mavrocordatu.

Economia.

Tergulu de Viena.

Comunicatiunea cu negoție pe Dunare s'a inceputu, dar pentru persoane (caletori) pana la Galati si Constantinopole se va incepe numai la 20 l.

Preturiile negoților sunt:

centenariul (marge, mage)

Bumbaculu Egiptianu 125 fl. 130 fl.
" Nordamerican middl. 115 „ 120
" Grecescu 90 „ 95 „
" Levantinu 1. 80 „ 90 „
" Persianu 75 „ 80 „
" Ostindianu Dhollera fair 90 „ 95
" Surate fair 65 70 „

Canep'a de Apatin 19 fl. 23 cr.
" Itali'a, curatite faine 72 fl. 88 fl.
" mittf. 55 „ 70 „
" Poloni'a naturala 16 $\frac{1}{2}$ „ 18 $\frac{1}{2}$ „

" curatita 21 $\frac{1}{2}$ „ 29 „

Inulu de natural Polonia 21 „ 25 „
" Moravia natural 28 „ 37 „

Mierea de Ungari'a naturala 17 $\frac{1}{2}$ „ 18 $\frac{1}{2}$ „
" Banatu alb 22 „ 23 „
" Ungari'a galbena 17 $\frac{1}{2}$ „ 18 $\frac{1}{2}$ „

Sementi'a de trifoiu din Stiria
cea rosia curatita 37 39 „
" lucerna italiana 32 „ 33 „
" francesea 46 „ 48 „
" ungurésca
curatita 32 „ 34 „

Talp'a lucrata (Pfundleder
prim.) 89 „ 91 „
" (Corametti) 83 „ 85 „

Pelea de bou, udu cu corne,
cea din Poloni'a 21 „ 23 „
" din Ungari'a 24 „ 26 „
" uscata 50 „ 53 „
" vaca „ „ 49 „ 51 „
" vitielu „ „

fora capetine 131 „ 136 „
cu capetine 105 „ 110 „
din Poloni'a 81 „ 86 „

Cleul pentru templari celu negru 14 14 $\frac{1}{2}$
" „ celu brunetu 18 „ 19 „
" „ celu galbenu 22 22 $\frac{1}{2}$ „

Oleulu de inu 33 $\frac{1}{2}$ „ 34 „
" rapitia (rafinatu) 27 $\frac{1}{2}$ „ 28 „
" terpentinu galitanu 15 — „
" rusescu 14 $\frac{1}{2}$ „ „
" austriacu 19 „ 50 „

Colofoniu. 8 „ — „

Smol'a negra 6 „ — „ 7 „

Unsōrea de cenusia din Iliri'a 18 „ 19 „

" " Ungaria (alba) 15 16

" " (albastra 13 $\frac{1}{2}$ „ 14 $\frac{1}{2}$ „

Rapiti'a din Banatu, metiulu austriacu 6 „ 12

Perulu de capra din Romani'a 25 fl.

Lan'a de ȣie, cea de ierña 120 „ 125 „

" " véra 120 „ — „

" mielu 100 „ 200 „

" ȣie din Transilvani'a 120 „ — „

" " Brail'a, Jalomit'a 88 „ 90 „

" " Roman'a mare 82 „ — „

" " mica 78 „ 80 „

" tabaci (Gärber) din

Romani'a 75 „ — „ 78 „

" ȣie din Banatu, cea

comuna, grósa 68 „ — „ 70 „

" ȣie din Banatu tigai'a 80 „ — „ 82 „

" véra din Besarabi'a 65 „ — „ 68 „

Unsōrea de porcă 35 „ — „

Slanin'a afumata 37 „ 50 — —

Cér'a din Banatu si din Un-

gar'i'a, cea galbena 125 „ — —

cea nalbita 145 „ — —

Prunele uscate, din 1865 22 $\frac{1}{2}$ „ —

Zaharulu Raffinade 32 „ — —

" Melis 30 „ — —

" Lampen 26 „ 50 — —

Graulu din Banatu 89 fl. metiul 7 fl. 20 cr.

Ordiulu 70 „ — — —

Ovesulu din Ungar. 43 „ 212 „ 220 „

Seulu de ȣie din Romania 31 $\frac{1}{2}$ „ 32 „

Coltiani (Knopern) I. din 1866 11 „ 50 „

II. „ 1866 9 „ 50 „

Dirdie (Trentie) Unguresci, albe 11 „ 50 „

" — „ jumetate albe 9 „ 25 „

" — „ obele — 6 „ 50 „

" — „ ordinare — 5 „ 25 „

Temisióra, 8 febr. 1867.

(Reportulu de septembra a Loidului din Temisióra.) — Negotiul remane neintreruptu nabușit, nu cumpera nici speculantii neci consumatorii, si proprietarii au mai lasat din pretensiunile loru. Grău trecuta cam 20.000 meti; se cumperara in piata de 87/89 si 88/89 fl. cu 6.20—6.30. — Ce adunasemu noi denbucate s'a cam sforsit, si prin urmare, daca va remané si mai departe acesta nabușiala in negoți, nici noi nu vom poté spera scadere mai mare in pretiu. Cucurudiulu scadiu pana la 3.40 si 3.50 de metiu, pana ce celelalte cereale nu dedera multu de terguitu.

Notămu:

Grău 87/88 fl. 6.15—6.20, 88/89 fl. 6.25; 89 fl. graulu de frunte fl. 6.40—6.50.

Secara 78/80 fl. 4.50 nomin.— Cucurudiulu nou fl. 3.40—3.50.— Ordiulu 68/70 fl. 3.50 nomin.— Ovesulu 46/48 fl. 2 de metiu.

VARIETATI.

= Sinode. Unu corespondinte alu nostru de aici din Viena, binevoi a ni trimite scirea cumoa Mai. Sa Imperatulu, pentru a satisface dorintelor romane, s'a induratu prăgratosu a incuviintă ca romanii de beserică

orientala se-si tienă sinodele loru. In acestu intelese s'a datu ordinatiuni catra cancelariulu de curte alu Ungariei d. Mailatu, catra cancelariulu de curte alu Trniei conte Haller, si catra br. John ministrulu de resbelu.

= Din opurile dlui Ioane Heliade Radulesculu. Cetim in „Ateneulu romanu“ urmatorele: S'a pusu sub tipariu unu cursu său unu tractat intregu de poesie alu D-lui

I. Heliade Radulesculu. Ne incercăm a dă unu sunariu despre materi'a cuprinsa in acesta opera de patru volume. Partea I; 1. Poesie didactica, poemă intr'unu cantu. 2. Despre poesi'a Ilinica. 3. Despre regulile versificatiunii in gene. 4. Esempu său modele de poesie lirica. A) Safice: 1 la Venere, 2 la amanta, 3 fragmentu.

B) Lamartiniane: 1 Isolementul, 2 Suvenirea

3 Sér'a, 4 Disperati'a, 5 Provedinti'a la omu, 6 Laculu, 7 Resbelulu (din prelude), 8 Rug'a prunoului, 9 Rug'a de séra, 10 Prunculu si betranulu; 11 Tóm'a, 12 Hymnu la Durere,

13 Poetulu murindu, 14 Elvira, 2 Lamentu amorosu (de la Vittorelli.) D) Anastasiu Christopolu: Erato.

E) Originale: 1 Cantarea diminetei, 2 Serafinu si Cherubimulu, 3 La unu portretu, 4 La armat'a Romana. Partea II. I Despre Epopee,

său poesie epica. II Regulele versificatiunii epice. 1 Exametru anticu. — 2 Endecasyllabulu

italianu. — 3 Alexandrinulu francesu si romanu, — 4 Decapente-syllabulu bizantinu. III Esempu său modele pe poesie epica. — 1 Cantulu doile din Eneida. — Ossianice, Fingalu, poemă in siése canturi, 3 Cantulu IV, V, VI, VII din Orlando Furioso (de Ariosto, 4 Cantulu VII din Gérusalemme liberata (de Tasso),

5 Caderea draciloru, fragmentu epicu, 6 Idem fragmentu epicu Michaida, două canturi, 7 Christopopolul tertia-rima dantesca, 8 Alte

două poeme epice, originale. Partea III 1. Despre poesia dramatica. 2. Scol'a disa clasica, si scol'a disa romantica. 3. Esempu său modele de poesie dramatica. 1. Prometheu desmodulu

de la Eschylu, 2. Despre Eschylu Sophocle si Euripide, 3 Brutu (de Voltaire) 4 Mahomet (Idem), 5 Amphillion (de Molire), 6 Despre Aristophane si Molire. Partea IV. 1. Poesie diverse: Despre oda; O nōpte pe ruinele Ter-

govistei, 2 Cutremurulu, 3 Decembre 20, 1842. 2. Despre Elegie si Satyra. A) Elegii: 1 In-

gratulu, 2 La mórtea lui Carlova, 3 La unu poetu esilatu, 4 Visulu. B) Satyre: 1 Duhamilie, 2 Sóngherui, 3 Tantalida, 4 Figaro si

Don Pascale, 5 Dulcamara, 6 Siolcan, 7 Phi-

seologa poetului. 3. Despre Balada: 1 Sbura-

torulu, 2 Eluarea mintiloru si scrisnirea dintiloru. Despre Fabula — Fabule: 1 Corbulu si Vul-

pea, 2 Corbulu patitu, 3 Cióra si cele-lalte

paseri, 4 Vulturulu si Buha, 5 Orologele lui

Carol V, 6 Foile si carbunele, 7 Cód'a momi-

tiiloru, 8 Trandafiru cu of in coda său Macé-

sulu, 9 Muscile si albinele, 10 Areopagulu be-

stiiloru. Despre poesie fugitiva: 1 Epigrame,

epitaphe si alte mici poesii. Aceste patru parti

dau materia de patru volume de la 25 pana la

30 căle in octavo. Fie-care volumu coprinde

unu totu intregu. Amatorii d'a avă acestu cursu

intregu de poesie prenumerandu-se pentru cate

patru volume vor respunde cate 16 lei la pri-

mirea fie-carui volumu. Lips'a de fonduri pote

se intardia typarirea intréga. Cati din capita-